



## 公用事業折扣計畫

### 什麼是公用事業折扣計畫？

西雅圖市可以幫助那些難以支付電費和水電費的人們。符合條件的家庭可以參加西雅圖市的公用事業折扣計畫 (UDP)，該計畫提供西雅圖城市照明帳單 60% 的折扣和西雅圖公用事業帳單的 50% 折扣。

### UDP 應用程式

- 填寫 [UDP 線上報名表](https://civiform.seattle.gov/loginForm?message=login)。https://civiform.seattle.gov/loginForm?message=login (下載[說明指南](#))
- 您的申請將被審查和處理。如果您的申請符合以下資格要求，您的家庭將註冊 UDP。

如果您收到電話、電子郵件和/或明信片，說明您需要聯繫我們的辦公室以更新您的申請，請致電(206) 684-0268 與代表交談或發送電子郵件至 [UDP@Seattle.gov](mailto:UDP@Seattle.gov) 給我們。提供口譯服務。您無需填寫另一份線上申請表。

### 2022 年資格要求

Household Size	Gross Monthly Income	Gross Yearly Income
1	\$3,281	\$39,372
2	\$4,290	\$51,480
3	\$5,300	\$63,600
4	\$6,309	\$75,708
5	\$7,319	\$87,828
6	\$8,328	\$99,936
7	\$8,518	\$102,216
8	\$8,707	\$104,484
9	\$8,896	\$106,752
10	\$9,086	\$109,032
Each additional household member	+ \$190	+ \$2,280

\*\*Gross Income is based on 70% of WA median income

要獲得公用事業折扣計畫的資格，您必須滿足以下要求：

- 您名下有西雅圖城市之光和/或西雅圖公用事業帳單。
- 您的家庭總收入（定義為年滿 18 歲或以上的所有家庭成員的總收入，無論是否相關）不超過右表所示當前州收入中位數的 70%。
- 在仍符合家庭年收入標準的同時，您在申請前一個月的家庭總收入不超過總收入，如右表所示。
- 確定不符合公用事業折扣計畫資格的客戶必須等待六 (6) 個月才能重新申請。
- 有關與公用事業折扣計畫相關的政策和程式的完整說明，請參閱西雅圖公用事業[主管規則 CS-700](#)或西雅圖城市之光[部門政策和程式 500 P III-428](#)。
- 注意：自 2017 年 6 月 1 日起，社會保障受益人可以從其家庭（總）總收入中扣除其 Medicare B 部分保費，以獲得公用事業折扣計畫的資格。**